



**NARODOWY INSTYTUT ZDROWIA PUBLICZNEGO  
- PAŃSTWOWY ZAKŁAD HIGIENY**

**NATIONAL INSTITUTE OF PUBLIC HEALTH  
- NATIONAL INSTITUTE OF HYGIENE**

**ZAKŁAD HIGIENY ŚRODOWISKA  
DEPARTMENT OF ENVIRONMENTAL HYGIENE**

24 Chocimska 00-791 Warsaw • Phone (22) 5421354; (22) 5421349 • Fax (22) 5421287 • e-mail: sek-zhk@pzh.gov.pl

**ATEST HIGIENICZNY  
HYGIENIC CERTIFICATE**

HK/W/0912/01/2012

ORYGINAL

Wyrób / product: **System zapraw: uszczelniających: Sopro DSF 423, Sopro DSF 523;  
klejowych: Sopro No 1, Sopro FF; fugowych: Sopro Dur HF, Sopro DF 10**

Zawierający / containing: **cement portlandzki, żywicę styrenowo-akrylową, wodorotlenek wapnia**

Przeznaczony do / destined: **basenów kąpielowych pod wykładziny ceramiczne**

Wymieniony wyżej produkt odpowiada wymaganiom higienicznym przy spełnieniu następujących warunków / is acceptable according to hygienic criteria with the following conditions:

Na opakowaniu należy umieścić etykietę w języku polskim, zawierającą zalecenia dotyczące środków ostrożności wg karty charakterystyki wyrobu, zgodnie z obowiązującymi przepisami prawnymi.  
Wyrób przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.

Wytwórca / producer:

SOPRO BAUCHEMIE GmbH  
65102 Wiesbaden, Postfach 420152, Niemcy  
oraz inne jednostki mające siedziby w innych krajach

Niniejszy dokument wydano na wniosek / this certificate issued for:

SOPRO POLSKA Sp. z o.o.  
02-822 Warszawa  
ul. Poleczki 23F



Atest może być zmieniony lub unieważniony po przedstawieniu stosownych dowodów przez którąkolwiek stronę. Niniejszy atest traci ważność po 2017-12-31 lub w przypadku zmian w recepturze albo w technologii wytwarzania wyrobu.

The certificate may be corrected or cancelled after appropriate motivation.  
The certificate loses its validity after 2017-12-31  
or in the case of changes in composition or in technology of production.

Data wydania atestu higienicznego: 31 grudnia 2012

The date of issue of the certificate: 31st December 2012

Reprodukowanie, kopiowanie, fotografowanie, skanowanie, digitalizacja Atestu Higienicznego w celach marketingowych bez zgody NIZP-PZH jest zabronione.

Kierownik  
Zakładu Higieny Środowiska

*Bożena Krogulska*  
dr Bożena Krogulska

proj. T. Podsiady